

Keo/157/2024

MEGHÍVÓ

a Kőbányai Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete

2024. február 26-án 17.00 órai kezdettel tartandó ülésére
a Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Polgármesteri Hivatal
(1102 Bp. X., Szent László tér 29.)
földszint 20. szám alatti tanácstermébe.

Tervezett napirend:

1. **A Kőbányai Szerb Önkormányzat 2024. évi munkatervének elfogadása**
(3. számú előterjesztés)
Előterjesztő: Szabó Bogdán Árpád elnök
2. **A Kőbányai Szerb Önkormányzat 2024. évi költségvetésének elfogadása**
(4. számú előterjesztés)
Előterjesztő: Szabó Bogdán Árpád elnök
3. **A nemzeti, vagy etnikai nemzetiség nyelvén folyó első óvodai beiratkozási évre vonatkozó nevelési, illetve az első iskolai évfolyamra vonatkozó oktatási igény felmérés eredményéről**
(5. számú előterjesztés)
Előterjesztő: Szabó Bogdán Árpád elnök

A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 92. § (1) bekezdés alapján a nemzetiségi önkormányzati testülete akkor határozatképes, ha az ülésen, és az adott döntés meghozatalánál a nemzetiségi önkormányzati képviselők több mint fele jelen van.

Megjelenésére feltétlenül számítok. Amennyiben az ülésen nem tud részt venni, kérem, hogy a távolmaradás okát telefonon a 061 4338 141-es számon, illetve e-mailben a joganehenrietta@kobanya.hu címre szíveskedjen jelezni legkésőbb az ülést megelőző nap 16.00 óráig.

Budapest, 2024. február 15.

Üdvözlettel,

Szabó Bogdán Árpád s.k.
elnök

**KŐBÁNYAI SZERB ÖNKORMÁNYZAT
KÉPVISELŐ-TESTÜLETE
1102 Budapest, Szent László tér 29.**

J E G Y Z Ő K Ö N Y V

Készült: a Kőbányai Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete 2024. február 26-án 17.00 órai kezdettel Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Polgármesteri Hivatal (1102 Bp. X., Szent László tér 29.) földszint 20. szám alatti tanácskozó termében megtartott üléséről.

A jelenléti ív alapján jelen vannak:

Szabó Bogdán Árpád	elnök
Dokic Sanja	elnökhelyettes

Távolmaradását előre jelezte:

Küçükali Biljana Adél	képviselő
-----------------------	-----------

Tanácskozási joggal jelen vannak:

Dr. Kappel Patrícia kamarai jogtanácsos	Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat Jegyzője képviseletében
--	--

Jógáné Szabados Henrietta nemzetiségi referens	a Humánszolgáltatási Főosztály Köznevelési és Civilkapcsolati Osztály képviseletében
---	---

Az ülést vezeti: Szabó Bogdán Árpád elnök.

Elnök: *Az elnök üdvözli a megjelenteket és az ülést megnyitja. Az elnök megállapítja, hogy az ülésen 2 fő képviselő megjelent, így a testület határozatképes.*

Ülésünk nyilvános. A jegyzőkönyvet Jógáné Szabados Henrietta vezeti magyar nyelven.

Javasolom, hogy a jegyzőkönyv hitelesítésével Dokic Sanja képviselőt bízom meg a Képviselő-testület, egyben kérem, hogy a jelölt elfogadja-e a felkérését.

Dokic Sanja: vállalom a tisztséget.

Elnök: kérem a Képviselő-testület tagjait, hogy kézfelemeléssel fogadják el a javaslatot.

5/2024. (II. 26.) határozat jegyzőkönyvhitelesítő megválasztásáról

(2 igen, egyhangú szavazattal)

Kőbányai Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy jegyzőkönyv hitelesítőnek Dokic Sanja képviselőt választja meg.

Elnök: *Az elnök ismerteti a tervezett napirendi pontokat. Kérem a Képviselő-testület tagjait, hogy kézfelemeléssel fogadjuk el a kiküldött meghívó napirendi pontjait.*

6/2024. (II. 26.) határozat a Kőbányai Szerb Önkormányzat képviselő-testületi ülése napirendjének elfogadásáról

(2 igen, egyhangú szavazattal)

Kőbányai Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete a testületi ülés napirendjét az alábbiak szerint fogadja el:

1. **A Kőbányai Szerb Önkormányzat 2024. évi munkatervének elfogadása**
(3. számú előterjesztés)
Előterjesztő: Szabó Bogdán Árpád elnök
2. **A Kőbányai Szerb Önkormányzat 2024. évi költségvetésének elfogadása**
(4. számú előterjesztés)
Előterjesztő: Szabó Bogdán Árpád elnök
3. **A nemzeti, vagy etnikai nemzetiség nyelvén folyó első óvodai beiratkozási évre vonatkozó nevelési, illetve az első iskolai évfolyamra vonatkozó oktatási igény felmérés eredményéről**
(5. számú előterjesztés)
Előterjesztő: Szabó Bogdán Árpád elnök

1. napirendi pont

A Kőbányai Szerb Önkormányzat 2023. évi munkatervének elfogadása

Elnök: tájékoztatom a képviselőket arról, hogy Az SZMSZ 3. § (2) bekezdése szerint a munkaterv előkészítése az elnök feladata. Az SZMSZ 5. §-a szerint a munkatervet a Képviselő-testület a költségvetéssel egyidejűleg fogadja el. A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 89. §-a alapján a nemzetiségi önkormányzat képviselő-testülete szükség szerint, a szervezeti és működési szabályzatban meghatározott számú, de évente legalább négy testületi ülést tart. Az elnök ismerteti az összeállított munkatervjavaslatot.

Amennyiben nincs kérdés, ellenvetés, kérem fogadjuk el a határozati javaslatot.

Kőbányai Szerb Önkormányzat Képviselő-testületének

7/2024. (II. 26.) határozata

a Kőbányai Szerb Önkormányzat 2024. évi munkatervéről

Kőbányai Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete az Alaptörvény 32. cikk (1) bekezdés d) pontjában, továbbá az SZMSZ 5. §-ában meghatározott feladatkörében a 2024. évi munkatervét az 1. melléklet szerinti tartalommal elfogadja.

Határidő: azonnal
Felelős: elnök

1. melléklet a 7/2024. (II. 26.) határozathoz

2024. január

a) A Szerb Ortodox Karácsony és Újév megszervezése, megünneplése.

2024. február

- a) A Kőbányai Szerb Önkormányzat 2024. évi költségvetésének elfogadása.
- b) Oktatási igény felmérése a szerb nyelvű első óvodai beiratkozási évre, illetve az első iskolai évfolyamra.
- a) Szerb Bál az Orfeum Szállodában.
- b) Szerb Nemzeti Ünnepe.
- c) Szerb Kulturális Est Kőbányán.
- d) Együttműködési megállapodások a kerületi civil szervezettel (Havasi Gyopár Szociális, Egészségügyi, Kulturális, Segítő Alapítvánnyal.)
- e) Filmvetítés Szerbiáról és szerb műemlékekről a Görög Klubban.

2024. március

- a) Részvétel és koszorúzás a Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat által a március 15-i nemzeti ünnep alkalmából szervezendő ünnepi rendezvényen és koszorúzáson a Rákoskeresztúri Új Köztemetőben.
- b) Aktuális feladatok teljesítése.
- c) Szerb Gasztronómiai és Kulturális Nap megszervezése.
- d) Délszláv és Szerb Táncház a Kőrösi Kulturális Központban.
- e) Folyamatos kapcsolattartás a magyarországi szervezetekkel, amelyek a nemzetiség kérdéseivel, illetve a szerb szervezetekkel, amelyek a külföldön élő szerbekkel foglalkoznak.
- f) A kerületben élő szerb származású emberek felkutatása együttműködve a többi kerületi szerb önkormányzattal és a szerb dokumentációs központtal (anyagok archiválása, videofelvételek készítése, interjúk készítése, meglévő archívum digitalizálása).
- g) Részvétel a Havasi Gyopár Szociális, Egészségügyi, Kulturális, Segítő Alapítvány szervezésében a Tavaszvárás Kőbányán rendezvényen a Kőrösi Csoma Sándor Kőbányai Kulturális Központban, támogatás nyújtása.

2024. április

- a) Döntés a feladatalapú támogatás felosztásáról.
- b) Kőbányai pályázat benyújtása.
- c) „Szerb Ortodox Húsvét” szervezése Kőbányán: a szerb húsvéti hagyományok bemutatása, tojásfestés a Görög Klubban.
- d) Jelképes húsvéti csomagok biztosítása szerb, illetve szerb származású kőbányai nyugdíjasok részére.
- e) Szerb Kulturális Nap rendezvény Kőbányán.
- f) Délszláv és Görög Táncház a Kőrösi Kulturális Központban.
- g) Folyamatos kapcsolattartás és együttműködés a Magyarországon működő szerb szervezetekkel, az Országos, Fővárosi és más települési, illetve kerületi szerb önkormányzatokkal és az Szerb Katolikus Egyházzal.

2024. május

- a) Majális Kőbányán, főzőverseny.
- b) Javaslat a Kőbányai Szerb Önkormányzat 2023 évi pénzmaradványának felosztására.
- c) Döntés a Kőbányai Önkormányzattól pályázat útján kapott támogatásról.
- d) *Szerb és Délszláv Táncház Kőbányán.*

- e) VII. Nemzetiségi Kulturális Nap, Gasztronómiai Bemutató - Kőbányai Amatőr Labdarúgó Torna.
- f) VII. Kőbányai Balkán Est megszervezése a Mélytónál.
- g) Szerb Zenei és Kulturális Est Kőbányán.
- h) Szent György Nap megszervezése, támogatása.
- i) Filmvetítés a Kőrösi Csoma Sándor Kőbányai Kulturális Központban (KÖSZI), illetve a Görög Klubban havonta 1 alkalommal (szerb filmek magyar szinkronnal vagy felirattal)
- j) Filmklub megszervezése, szerb művészfilmek vetítése
- k) Rendszeres kapcsolattartás az anyaországgal, valamint az Országos és a Fővárosi Szerb Nemzetiségi Önkormányzattal, valamint a kerületi és vidéki szerb önkormányzatokkal.
- l) A kerületi szerbek történetének kutatása.

2024. június

- a) Szerb zene, irodalom, kulturális est és gasztronómia a Mélytónál Kőbányán.
- b) A Tabán est 30. éves évfordulójának szervezése a MOM-ban és támogatása.
- c) Nemzetiségi önkormányzati választások (június 9.).
- d) Jelenlét Fesztivál a Nemzeti Színházban. Részvétel, támogatás.
- e) Részvétel a Szent László Napok rendezvénysorozaton (Nemzetiségi Kulturális Est), koszorúzás a Szent László-szobornál.
- f) Szerb nemzetiségi együttesek meghívása kerületi rendezvényekre
- g) Magyarországon működő, a szerb hagyományokat őrző társulatok (Magyarországi Szerb Színház) meghívása Kőbányára.
- h) Szerb zene, irodalom, kulturális est és gasztronómia a Mélytónál Kőbányán.

2024. augusztus

- a) 2024. augusztus 20-án megrendezésre kerülő Szent István-napi ünnepségen, a Szent István-napi körmeneten való részvétel.
- b) Szerb Irodalmi Zenés Kulturális Est Kőbányán.
- c) Részvétel a XVII. Kőbányai Hon- és Rendvédelmi Napon az Óhegy parkban, főzőverseny.

2024. szeptember

- a) Tanulmányi kirándulás megszervezése a kerületi szerb nyugdíjasok részére.
- b) A szerbek hitéleti tevékenységének szervezése.
- c) Kapcsolatfelvétel Magyarországon élő és alkotó szerb képzőművészekkel, és azokkal közösen kiállítások szervezése.
- d) Szerb és Délszláv Táncház Kőbányán.
- e) Magyarországon élő szerb írók és költők felkutatása, irodalmi estek megszervezése
- f) Könyvbemutatókon részvétel, szervezés, támogatás.
- g) Szerb Ortodox Egyházzal való kapcsolattartás, támogatása.
- h) Magyarországon működő, a szerb hagyományokat őrző társulatok (Tabán, Bánát néptánc és Rozmaring együttes) meghívása, támogatása.
- i) Szerb Kulturális Nap a Zila Vendéglőben (1105 Budapest, Gergely utca 4.).

2024. október

- a) Részvétel az aradi vértanúk tiszteletére megrendezésre kerülő ünnepi megemlékezésen a Rákoskeresztúri új köztemető 1848-as sírhelyeinél (Budapest, X., Kozma utca 8-10.).

- b) Aktuális feladatok.
- c) Az 1956-os forradalom és szabadságharc 68. évfordulója alkalmából megrendezésre kerülő ünnepség és koszorúzás a Kopjafánál. (1102 Budapest, X., Kőrösi Csoma Sándor sétány-Liget téri vége.),
- d) Balkán Hangja Fesztivál Kőbányán.
- e) Délszláv - Szerb Táncház a Kőrösi Kulturális Központban.
- f) Szerb szavalóverseny megszervezése a Nikola Tesla Szerb Tanítási Nyelvű Óvoda és Általános Iskolában.
- g) Szerb Kulturális Est, Gasztronómiai Bemutató a Kőbányai Szerb Önkormányzat megalakulásának 10. évfordulója alkalmából

2024. november

- a) Részvétel a „Mártírjaink emléke örök” koszorúzási ünnepségen a Pongrác Községi Ház emléktáblánál. (november 4.)
- b) Koszorúzás a Szovjetunióba hurcolt magyar politikai rabok és kényszermunkások emlékére készült emléktáblánál.
- c) Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt.-hez pályázat benyújtása.
- d) Babra Zenekar tradicionális szerb népzene, önálló koncert Kőbányán.
- e) V. Tabán bál megszervezése a KÖSZI-ben.
- f) Délszláv és szerb táncház Kőbányán.
- g) A Kőbányai Szerb Önkormányzat Közmeghallgatása.

2024. december

- a) Részvétel a Nemzetiségek Hagyományörző Karácsonyi Ünnepségén (a szerb karácsonyi ünnepkör jeles hagyományainak bemutatásával) a Kőrösi Csoma Sándor Kőbányai Kulturális Központban, a Nemzetiségek Napja megünneplésének keretében. (dec. 7.)
- b) Mikulás-ünnepség, mikuláscsomagok biztosítása szerb gyermekek részére.
- c) Támogatás nyújtása a Hagyományos Civil Karácsonyi Ünnepség megrendezéséhez a Kőbányán élő, szerb származású, egyedülálló nyugdíjasok részére a Kőrösi Csoma Sándor Kőbányai Kulturális Központban.
- d) Szerb nyelvű szentmise és adventi találkozó.
- e) Karácsonyi csomagok biztosítása a rászoruló kőbányai szerb nyugdíjasok számára.
- f) Szerb Kulturális Nap a Zila Vendéglőben (1105 Budapest, Gergely utca 4.).

Elnök: megállapítom, hogy 2 igen, egyhangú szavazattal támogattuk az előterjesztést. Köszönöm, az egyes napirendi pontot lezárom.

2. napirendi pont
Kőbányai Szerb Önkormányzat 2024. évi költségvetésének elfogadása

Elnök: tájékoztatom a képviselőket arról, hogy a Magyarország 2024. évi központi költségvetéséről szóló 2023. évi LV törvény, az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (a továbbiakban: Áht.), az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet, a Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvény, valamint a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény (továbbiakban: Njtv.) alapján elkészült a Kőbányai Szerb Önkormányzat (a továbbiakban: Önkormányzat) 2024. évi költségvetéséről szóló határozat tervezete (a továbbiakban: Tervezet). A Tervezet összeállításánál figyelembevételre kerültek a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. által közzétett, a Kőbányai Szerb Önkormányzat (a továbbiakban: Önkormányzat) működési költségeire biztosított támogatásról szóló Támogatói Okiratban foglaltak. A költségvetési határozatban megjelenő előirányzatok biztosítani tudják a nemzetiségi feladatok ellátását. Amennyiben az Önkormányzat 2024. március 15-éig nem rendelkezik elfogadott költségvetéssel, az állami támogatás folyósítása az Njtv. 134. §-a alapján felfüggesztésre kerül.

Amennyiben nincs kérdés, ellenvetés, kérem fogadjuk el a határozati javaslatot.

A Kőbányai Szerb Önkormányzat Képviselő-testületének
8/2024. (II. 26.) határozata
a Kőbányai Szerb Önkormányzat 2024. évi költségvetéséről

A Kőbányai Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 78. § (3) bekezdése alapján, figyelemmel a jogalkotásról szóló 2010. évi CXXX. törvény 23. § (3) bekezdésére a következőket rendeli el:

1. A Kőbányai Szerb Önkormányzat (a továbbiakban: Önkormányzat) 2024. évi költségvetésének
 - a) költségvetési és finanszírozási bevételi főösszege 1 050 000 Ft,
 - b) költségvetési és finanszírozási kiadási főösszege 1 050 000 Ft.
2. A költségvetési főösszeg részletezése a következő:
 - a) költségvetési bevételek: 1 040 000 Ft,
 - b) költségvetési kiadások: 1 050 000 Ft,
 - c) költségvetési működési hiány: 10 000 Ft,
 - d) a költségvetési felhalmozás egyenlege: 0 Ft,
 - e) költségvetési hiány összesen: 10 000 Ft,
 - f) finanszírozási bevételek: 10 000 Ft,
 - g) finanszírozási kiadások: 0 Ft,
 - h) finanszírozási többlet: 10 000 Ft,
 - i) összes hiány: 0 Ft.
3. A költségvetés nem tartalmaz olyan fejlesztési célt, amely megvalósításához a Magyarország gazdasági stabilitásáról szóló 2011. évi CXCV. törvény (a továbbiakban: Gst.) 8. § (1) bekezdése szerinti adósságot keletkeztető ügylet megkötése válik szükségessé.
4. Az Önkormányzatnak a Gst. 8. § (1) bekezdése szerinti adósságot keletkeztető ügylete, továbbá önkormányzati garanciavállalásból és kezességből kötelezettsége nem áll fenn.
5. Az Önkormányzat költségvetési bevételeit és költségvetési kiadásait kiemelt előirányzatonként, finanszírozási bevételeit és finanszírozási kiadásait kiemelt előirányzatonként az 1. melléklet határozza meg.
6. Az Önkormányzat közvetett támogatást nem nyújt.

7. A házipénztárból felvett készpénz készpénzelőleg jogcímen kerül kiadásra, amellyel a készpénzfeltevőnek el kell számolnia a belső szabályzatában meghatározottak szerint.

8. Az Önkormányzat személyi juttatásokra, dologi kiadásokra, kis értékű tárgyi eszközök beszerzésére igényelheti készpénz felvételét a házipénztárból figyelemmel a pénzügyi szabályzatban meghatározott készpénzelőleg és a házipénztári keret nagyságára.

9. Az Önkormányzat elnöke intézkedésenként legfeljebb 200 000 Ft összeghatárig átcsoportosíthatja a kiadási előirányzatot a kiemelt előirányzatok között és a kiemelt előirányzatokon belül.

10. Az Önkormányzat elnöke intézkedésenként legfeljebb 200 000 Ft összeghatárig jogosult a költségvetési bevételi és kiadási előirányzat módosítására az előirányzat teljesítésének megfelelően.

11. Az Önkormányzat elnöke köteles a Képviselő-testület elé terjeszteni e határozat módosítását a) 2024. január 1. és június 30. közötti időszakra vonatkozóan a Képviselő-testület 2024. szeptemberi ülésére,

b) 2024. július 1. és december 31. közötti időszakra vonatkozóan a Képviselő-testület 2025. februári ülésére.

12. Ez a határozat a közzétételét követő napon lép hatályba.

13. Ezt a határozatot 2024. január 1-jétől kell alkalmazni.

Elnök: megállapítom, hogy 2 igen, egyhangú szavazattal támogattuk az előterjesztést. Köszönöm, a kettes napirendi pontot lezárom.

3. napirendi pont

A nemzeti, vagy etnikai nemzetiség nyelvén folyó első óvodai beiratkozási évre vonatkozó nevelési, illetve az első iskolai évfolyamra vonatkozó oktatási igény felmérés eredményéről

Elnök: tájékoztatom a képviselőket arról, hogy a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény (a továbbiakban: Njtv.) 12. § (1) bekezdés b) pontja szerint a nemzetiséghez tartozó személynek joga van megtanulni anyanyelvét, részt venni anyanyelvű köznevelésben, oktatásban és művelődésben.

Az Njtv. 19. §-a alapján a nemzetiségi közösségeknek joguk van:

- a) törvényi keretek között intézmények létrehozásához és működtetéséhez, más szervtől történő átvételéhez,
- b) nemzetiséghez tartozók óvodai neveléséhez, általános iskolai neveléséhez-oktatásához, nemzetiségi kollégiumi ellátásához, gimnáziumi, szakközépiskolai, szakiskolai neveléséhez-oktatásához, felsőfokú képzéséhez, továbbá jogosultak
- c) az országos önkormányzat útján a kiegészítő nemzetiségi nevelés-oktatás feltételeinek megteremtését kezdeményezni és kialakításában közreműködni.

A Köznev. tv. 89. § (1)-(2) bekezdése szerint azon a településen, ahol legalább nyolc óvodáskorú vagy nyolc alsó tagozatos korú gyermek rendelkezik lakóhellyel és a demográfiai adatok alapján feltételezhető, hogy ez a létszám legalább három évig fennmarad, továbbá ha a szülők ezt igénylik, óvoda esetében a települési önkormányzat, alsó tagozat esetében a települési önkormányzat kezdeményezésére az illetékes tankerületi központ a hivatal tájékoztatása mellett gondoskodik a feladat helyben történő ellátásáról. A nemzetiséghez tartozók részére az óvodai csoportot, iskolai osztályt akkor is meg kell szervezni, fenn kell tartani, ha ugyanazon nemzetiséghez tartozó nyolc gyermek, tanuló szülője kéri.

Információim szerint a kőbányai szülők részéről ilyen igény sem az első óvodai beiratkozási évre a nemzetiségi nyelven folyó nevelésre, sem pedig az első iskolai évfolyamra a nemzetiségi nyelven folyó oktatásra vonatkozóan nem érkezett a Kőbányai Szerb Önkormányzathoz.

Amennyiben nincs kérdés, ellenvetés, kérem fogadjuk el a határozati javaslatot.

Kőbányai Szerb Önkormányzat Képviselő-testületének

9/2024. (II. 26.) határozata

a nemzeti, vagy etnikai nemzetiség nyelvén folyó első óvodai beiratkozási évre vonatkozó nevelési, illetve az első iskolai évfolyamra vonatkozó oktatási igényfelmérés eredményéről

1. Kőbányai Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete akként határoz, hogy a 2024/2025. tanévben nem igényli Budapest Főváros X. kerületében a szerb anyanyelven folyó nevelést az első óvodai nevelési évre vonatkozóan.
2. Kőbányai Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete akként határoz, a 2024/2025. tanévben nem igényli Budapest Főváros X. kerületében a szerb anyanyelven folyó oktatást az első iskolai évfolyamon.
3. A Képviselő-testület felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Határidő: azonnal
Felelős: elnök

Elnök: megállapítom, hogy 2 igen, egyhangú szavazattal támogattuk az előterjesztést. Köszönöm, a hármas napirendi pontot lezárom.

Elnök: megállapítom, hogy további javaslat, észrevétel a képviselők részéről nem érkezett; a Képviselő-testület az elfogadott napirendjét megtárgyalta. Előbbiekre figyelemmel megköszönöm a jelenlévő képviselők részvételét és a testületi ülést **17.10** órakor bezárom.



Szabó Bogdán Árpád
elnök

K.m.f.

Dokic Sanja
jegyzőkönyv-hitelesítő

Jógáné Szabados Henrietta
jegyzőkönyvvezető

A jegyzőkönyv mellékletei

- 1.) meghívó, előterjesztések (*elektronikus formában*)
- 2.) jelenléti ív

ELŐTERJESZTÉS
a Képviselő-testület részére
a Kőbányai Szerb Önkormányzat 2024. évi munkatervéről

I. Tartalmi összefoglaló

A Kőbányai Szerb Önkormányzat Képviselő-testületének éves munkatervére vonatkozó szabályokat a Kőbányai Szerb Önkormányzat Képviselő-testületének 18/2020. (II. 14.) határozatával elfogadott Szervezeti és Működési Szabályzata (a továbbiakban: SZMSZ) II. Fejezetének 1. pontja (3.-5. §) írja elő.

Az SZMSZ 3. § (2) bekezdése szerint a munkaterv előkészítése az elnök feladata. Az SZMSZ 5. §-a szerint a munkatervet a Képviselő-testület a költségvetéssel egyidejűleg fogadja el.

II. Hatásvizsgálat

A Kőbányai Szerb Önkormányzat az elfogadott éves munkaterv alapján működik, az ülések előkészítése és a tervezett napirendi pontok meghatározása e dokumentum alapján történik.

Jelen előterjesztésnek környezeti és egészségi hatásai nincsenek, az előterjesztés további adminisztratív terhet nem jelent.

III. A végrehajtás feltételei

A képviselő-testületi munkatervezethez a képviselők – az SZMSZ 3. § (5) bekezdése szerint – javaslataikat és észrevételeiket a Képviselő-testület elnökéhez a tárgyévet megelőző év december 15-éig nyújthatják be.

A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 89. §-a alapján a nemzetiségi önkormányzat képviselő-testülete szükség szerint, a szervezeti és működési szabályzatban meghatározott számú, de évente legalább négy testületi ülést tart.

Az SZMSZ 6. §-a szerint a Képviselő-testület naptári évenként két ülészakot tart január 1-jétől június 30-áig és augusztus 1-jétől december 31-éig.

A határozat végrehajtásához szükséges személyi, szervezeti, tárgyi és pénzügyi feltételek rendelkezésre állnak.

IV. Döntési javaslat

Kőbányai Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete meghozza az előterjesztés 1. mellékletében foglalt határozatot.

Budapest, 2024. február 15.

Szabó Bogdán Árpád s.k.
elnök

1. melléklet az előterjesztéshez

Kőbányai Szerb Önkormányzat Képviselő-testületének

.../2024. (II. 26.) határozata

a Kőbányai Szerb Önkormányzat 2024. évi munkatervéről

Kőbányai Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete az Alaptörvény 32. cikk (1) bekezdés d) pontjában, továbbá a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 89. §-ában meghatározott feladatkörében a következőket rendeli el:

1. Kőbányai Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete a 2024. évi munkatervét az 1. melléklet szerint fogadja el.
2. Ez a határozat 2024. január 1-jén lép hatályba és 2024. december 31-én hatályát veszti.

2024. január

- a) A Szerb Ortodox Karácsony és Újév megszervezése, megünneplése.

2024. február

- a) A Kőbányai Szerb Önkormányzat 2024. évi költségvetésének elfogadása.
- b) Oktatási igény felmérése a szerb nyelvű első óvodai beiratkozási évre, illetve az első iskolai évfolyamra.
- a) Szerb Bál az Orfeum Szállodában.
- b) Szerb Nemzeti Ünnepe.
- c) Szerb Kulturális Est Kőbányán.
- d) Együttműködési megállapodások a kerületi civil szervezettel (Havasi Gyopár Szociális, Egészségügyi, Kulturális, Segítő Alapítvánnyal.)
- e) Filmvetítés Szerbiáról és szerb műemlékekről a Görög Klubban.

2024. március

- a) Részvétel és koszorúzás a Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat által a március 15-i nemzeti ünnep alkalmából szervezendő ünnepi rendezvényen és koszorúzáson a Rákoskeresztúri Új Köztemetőben.
- b) Aktuális feladatok teljesítése.
- c) Szerb Gasztronómiai és Kulturális Nap megszervezése.
- d) Délszláv és Szerb Táncház a Kőrösi Kulturális Központban.
- e) Folyamatos kapcsolattartás a magyarországi szervezetekkel, amelyek a nemzetiség kérdéseivel, illetve a szerb szervezetekkel, amelyek a külföldön élő szerbekkel foglalkoznak.
- f) A kerületben élő szerb származású emberek felkutatása együttműködve a többi kerületi szerb önkormányzattal és a szerb dokumentációs központtal (anyagok archiválása, videofelvételek készítése, interjúk készítése, meglévő archívum digitalizálása).
- g) Részvétel a Havasi Gyopár Szociális, Egészségügyi, Kulturális, Segítő Alapítvány szervezésében a Tavaszvárás Kőbányán rendezvényen a Kőrösi Csoma Sándor Kőbányai Kulturális Központban, támogatás nyújtása.

2024. április

- a) Döntés a feladatalapú támogatás felosztásáról.
- b) Kőbányai pályázat benyújtása.
- c) „Szerb Ortodox Húsvét” szervezése Kőbányán: a szerb húsvéti hagyományok bemutatása, tojásfestés a Görög Klubban.
- d) Jelképes húsvéti csomagok biztosítása szerb, illetve szerb származású kőbányai nyugdíjasok részére.
- e) Szerb Kulturális Nap rendezvény Kőbányán.
- f) Délszláv és Görög Táncház a Kőrösi Kulturális Központban.
- g) Folyamatos kapcsolattartás és együttműködés a Magyarországon működő szerb szervezetekkel, az Országos, Fővárosi és más települési, illetve kerületi szerb önkormányzatokkal és az Szerb Katolikus Egyházal.

2024. május

- a) Majális Kőbányán, főzőverseny.
- b) Javaslat a Kőbányai Szerb Önkormányzat 2023 évi pénzmaradványának felosztására.
- c) Döntés a Kőbányai Önkormányzattól pályázat útján kapott támogatásról.
- d) Szerb és Délszláv Táncház Kőbányán.
- e) VII. Nemzetiségi Kulturális Nap, Gasztronómiai Bemutató - Kőbányai Amatőr Labdarúgó Torna.
- f) VII. Kőbányai Balkán Est megszervezése a Mélytónál.
- g) Szerb Zenei és Kulturális Est Kőbányán.
- h) Szent György Nap megszervezése, támogatása.
- i) Filmvetítés a Kőrösi Csoma Sándor Kőbányai Kulturális Központban (KÖSZI), illetve a Görög Klubban havonta 1 alkalommal (szerb filmek magyar szinkronnal vagy felirattal)
- j) Filmklub megszervezése, szerb művészfilmek vetítése
- k) Rendszeres kapcsolattartás az anyaországgal, valamint az Országos és a Fővárosi Szerb Nemzetiségi Önkormányzattal, valamint a kerületi és vidéki szerb önkormányzatokkal.
- l) A kerületi szerbek történetének kutatása.

2024. június

- a) Szerb zene, irodalom, kulturális est és gasztronómia a Mélytónál Kőbányán.
- b) A Tabán est 30. éves évfordulójának szervezése a MOM-ban és támogatása.
- c) Nemzetiségi önkormányzati választások (június 9.).
- d) Jelenlét Fesztivál a Nemzeti Színházban. Részvétel, támogatás.
- e) Részvétel a Szent László Napok rendezvénysorozaton (Nemzetiségi Kulturális Est), koszorúzás a Szent László-szobornál.
- f) Szerb nemzetiségi együttesek meghívása kerületi rendezvényekre
- g) Magyarországon működő, a szerb hagyományokat őrző társulatok (Magyarországi Szerb Színház) meghívása Kőbányára.
- h) Szerb zene, irodalom, kulturális est és gasztronómia a Mélytónál Kőbányán.

2024. augusztus

- a) 2024. augusztus 20-án megrendezésre kerülő Szent István-napi ünnepségen, a Szent István-napi körmeneten való részvétel.
- b) Szerb Irodalmi Zenés Kulturális Est Kőbányán.
- c) Részvétel a XVII. Kőbányai Hon- és Rendvédelmi Napon az Óhegy parkban, főzőverseny.

2024. szeptember

- a) Tanulmányi kirándulás megszervezése a kerületi szerb nyugdíjasok részére.
- b) A szerbek hitéleti tevékenységének szervezése.
- c) Kapcsolatfelvétel Magyarországon élő és alkotó szerb képzőművészekkel, és azokkal közösen kiállítások szervezése.
- d) Szerb és Délszláv Táncház Kőbányán.
- e) Magyarországon élő szerb írók és költők felkutatása, irodalmi estek megszervezése
- f) Könyvbemutatókon részvétel, szervezés, támogatás.
- g) Szerb Ortodox Egyházzal való kapcsolattartás, támogatása.
- h) Magyarországon működő, a szerb hagyományokat őrző társulatok (Tabán, Bánát néptánc és Rozmaring együttes) meghívása, támogatása.

i) Szerb Kulturális Nap a Zila Vendéglőben (1105 Budapest, Gergely utca 4.).

2024. október

- a) Részvétel az aradi vértanúk tiszteletére megrendezésre kerülő ünnepi megemlékezésen a Rákoskeresztúri új köztemető 1848-as sírhelyeinél (Budapest, X., Kozma utca 8-10.).
- b) Aktuális feladatok.
- c) Az 1956-os forradalom és szabadságharc 68. évfordulója alkalmából megrendezésre kerülő ünnepség és koszorúzás a Kopjafánál. (1102 Budapest, X., Kőrösi Csoma Sándor sétány-Liget téri vége.),
- d) Balkán Hangja Fesztivál Kőbányán.
- e) Délszláv - Szerb Táncház a Kőrösi Kulturális Központban.
- f) Szerb szavalóverseny megszervezése a Nikola Tesla Szerb Tanítási Nyelvű Óvoda és Általános Iskolában.
- g) Szerb Kulturális Est, Gasztronómiai Bemutató a Kőbányai Szerb Önkormányzat megalakulásának 10. évfordulója alkalmából

2024. november

- a) Részvétel a „Mártírjaink emléke örök” koszorúzási ünnepségen a Pongrác Községi Ház emléktáblánál. (november 4.)
- b) Koszorúzás a Szovjetunióba hurcolt magyar politikai rabok és kényszermunkások emlékére készült emléktáblánál.
- c) Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt.-hez pályázat benyújtása.
- d) Babra Zenekar tradicionális szerb népzene, önálló koncert Kőbányán.
- e) V. Tabán bál megszervezése a KÖSZI-ben.
- f) Délszláv és szerb táncház Kőbányán.
- g) A Kőbányai Szerb Önkormányzat Közmeghallgatása.

2024. december

- a) Részvétel a Nemzetiségek Hagyományőrző Karácsonyi Ünnepségén (a szerb karácsonyi ünnepkör jeles hagyományainak bemutatásával) a Kőrösi Csoma Sándor Kőbányai Kulturális Központban, a Nemzetiségek Napja megünneplésének keretében. (dec. 7.)
- b) Mikulás-ünnepség, mikuláscsomagok biztosítása szerb gyermekek részére.
- c) Támogatás nyújtása a Hagyományos Civil Karácsonyi Ünnepség megrendezéséhez a Kőbányán élő, szerb származású, egyedülálló nyugdíjasok részére a Kőrösi Csoma Sándor Kőbányai Kulturális Központban.
- d) Szerb nyelvű szentmise és adventi találkozó.
- e) Karácsonyi csomagok biztosítása a rászoruló kőbányai szerb nyugdíjasok számára.
- f) Szerb Kulturális Nap a Zila Vendéglőben (1105 Budapest, Gergely utca 4.).

Előterjesztés
a Képviselő-testület részére
a Kőbányai Szerb Önkormányzat 2024. évi költségvetéséről szóló határozat
megalkotásáról

I. Tartalmi összefoglaló

A Magyarország 2024. évi központi költségvetéséről szóló 2023. évi LV. törvény, az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (a továbbiakban: Áht.), az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet, a Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvény, valamint a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény (továbbiakban: Njtv.) alapján elkészült a Kőbányai Szerb Önkormányzat 2024. évi költségvetéséről szóló határozat tervezete (a továbbiakban: Tervezet). A Tervezet összeállításánál figyelembevételre kerültek a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. által közzétett, a Kőbányai Szerb Önkormányzat (a továbbiakban: Önkormányzat) működési költségeire biztosított támogatásról szóló Támogatói Okiratban foglaltak.

Az előterjesztés 2. melléklete az Áht. előírásának megfelelően az Önkormányzat bevételi és kiadási előirányzatait tartalmazza mérlegszerűen, kiemelt előirányzat szerinti bontásban a feladat jellegére tekintettel, valamint bemutatja a működési és a felhalmozási feladatok hiányát és többletét.

A Tervezet mindösszesen bruttó 63 500 Ft összeget biztosít a reprezentációs kiadások fedezetére.

Az előterjesztés 3. melléklete az Önkormányzat előirányzat-felhasználási tervét tartalmazza.

Az Önkormányzat 2024. évi működési támogatásának összege a 2022. évhez képest nem változott. A működési kiadások tervezésénél figyelembevételre kerültek az Önkormányzat 2024. évi munkatervében megfogalmazott feladatok és az áthúzódó kifizetések. Az elsősorban a nemzetiségi programok fedezetére szolgáló feladatalapú támogatás 2024 áprilisában kerül folyósításra, így azt az eredeti előirányzat még nem tartalmazza.

Finanszírozási bevételként, a „maradvány igénybevétele” költségvetési soron 10 000 Ft előirányzat került tervezésre a feladatok fedezetének folyamatos biztosítása érdekében.

II. Hatásvizsgálat

A költségvetési határozatban megjelenő előirányzatok biztosítani tudják a nemzetiségi feladatok ellátását. Amennyiben az Önkormányzat 2024. március 15-éig nem rendelkezik elfogadott költségvetéssel, az állami támogatás folyósítása az Njtv. 134. §-a alapján felfüggesztésre kerül.

III. A végrehajtás feltételei

Az Njtv. 78. § (3) bekezdése szerint a nemzetiségi önkormányzat a nemzetiségi közügyek intézése során feladat- és hatáskörében eljárva önállóan megalkotja a költségvetését, és ezen alapuló költségvetési gazdálkodást folytat.

Az Njtv. 114. § (1) bekezdés d) pontja alapján a helyi nemzetiségi önkormányzat át nem ruházható hatáskörében dönt a költségvetéséről és zárszámadásáról.

A 2024. évi költségvetési határozat tervezetét az Önkormányzat elnökének 2024. február 15-éig kell benyújtania a Képviselő-testületnek.

A határozat végrehajtásához szükséges személyi, szervezeti, tárgyi és pénzügyi feltételek rendelkezésre állnak.

IV. Döntési javaslat


A Kőbányai Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete az előterjesztés 1. melléklete szerint megalkotja a Kőbányai Szerb Önkormányzat 2024. évi költségvetéséről szóló határozatot.

Budapest, 2024. február „26”




Szabó Bogdán Árpád

Törvényességi szempontból ellenjegyzem:


Dr. Szabó Krisztián
jegyző

**A Kőbányai Szerb Önkormányzat Képviselő-testületének
.../2024. (II. ...) határozata
a Kőbányai Szerb Önkormányzat 2024. évi költségvetéséről**

A Kőbányai Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 78. § (3) bekezdése alapján, figyelemmel a jogalkotásról szóló 2010. évi CXXX. törvény 23. § (3) bekezdésére a következőket rendeli el:

1. A Kőbányai Szerb Önkormányzat (a továbbiakban: Önkormányzat) 2024. évi költségvetésének
 - a) költségvetési és finanszírozási bevételi főösszege 1 050 000 Ft,
 - b) költségvetési és finanszírozási kiadási főösszege 1 050 000 Ft.
2. A költségvetési főösszeg részletezése a következő:
 - a) költségvetési bevételek: 1 040 000 Ft,
 - b) költségvetési kiadások: 1 050 000 Ft,
 - c) költségvetési működési hiány: 10 000 Ft,
 - d) a költségvetési felhalmozás egyenlege: 0 Ft,
 - e) költségvetési hiány összesen: 10 000 Ft,
 - f) finanszírozási bevételek: 10 000 Ft,
 - g) finanszírozási kiadások: 0 Ft,
 - h) finanszírozási többlet: 10 000 Ft,
 - i) összes hiány: 0 Ft.
3. A költségvetés nem tartalmaz olyan fejlesztési célt, amely megvalósításához a Magyarország gazdasági stabilitásáról szóló 2011. évi CXCV. törvény (a továbbiakban: Gst.) 8. § (1) bekezdése szerinti adósságot keletkeztető ügylet megkötése válik szükségessé.
4. Az Önkormányzatnak a Gst. 8. § (1) bekezdése szerinti adósságot keletkeztető ügylete, továbbá önkormányzati garanciaállalásból és kezességből kötelezettsége nem áll fenn.
5. Az Önkormányzat költségvetési bevételeit és költségvetési kiadásait kiemelt előirányzatonként, finanszírozási bevételeit és finanszírozási kiadásait kiemelt előirányzatonként az 1. melléklet határozza meg.
6. Az Önkormányzat közvetett támogatást nem nyújt.
7. A házipénztárból felvett készpénz készpénzelőleg jogcímen kerül kiadásra, amellyel a készpénzfelvevőnek el kell számolnia a belső szabályzatában meghatározottak szerint.
8. Az Önkormányzat személyi juttatásokra, dologi kiadásokra, kis értékű tárgyi eszközök beszerzésére igényelheti készpénz felvételét a házipénztárból figyelemmel a pénzkezelési szabályzatban meghatározott készpénzelőleg és a házipénztári keret nagyságára.
9. Az Önkormányzat elnöke intézkedésenként legfeljebb 200 000 Ft összeghatárig átcsoportosíthatja a kiadási előirányzatot a kiemelt előirányzatok között és a kiemelt előirányzatokon belül.
10. Az Önkormányzat elnöke intézkedésenként legfeljebb 200 000 Ft összeghatárig jogosult a költségvetési bevételi és kiadási előirányzat módosítására az előirányzat teljesítésének megfelelően.

11. Az Önkormányzat elnöke köteles a Képviselő-testület elé terjeszteni e határozat módosítását a
- a) 2024. január 1. és június 30. közötti időszakra vonatkozóan a Képviselő-testület 2024. szeptemberi ülésére,
 - b) 2024. július 1. és december 31. közötti időszakra vonatkozóan a Képviselő-testület 2025. februári ülésére.
12. Ez a határozat a közzétételét követő napon lép hatályba.
13. Ezt a határozatot 2024. január 1-jétől kell alkalmazni.

Kőbányai Szerb Önkormányzat
 Működési és felhalmozási bevételei és kiadásai

A	B	C	D	E
Megnevezés	2024. évi előirányzat működés kötelező	2024. évi előirányzat működés önként	2024. évi előirányzat felhalmozás kötelező	2024. évi előirányzat összesen
2.	Bevételek			
3.	B1 Működési célú támogatások államháztartáson belülről	1 040 000		1 040 000
4.	B2 Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről			0
5.	B3 Közhatalmi bevételek			0
6.	B4 Működési bevételek			0
8.	B5 Felhalmozási bevételek			0
7.	B6 Működési célú átvett pénzeszközök			0
9.	B7 Felhalmozási célú átvett pénzeszközök			0
10.	Költségvetési bevételek összesen	1 040 000	0	1 040 000
11.	B813 Maradvány igénybevétele	10 000		10 000
12.	Finanszírozási bevételek összesen	10 000	0	10 000
13.	Bevételek összesen	1 050 000	0	1 050 000
14.	Kiadások			
15.	K1 Személyi juttatások	659 200	50 000	709 200
16.	K2 Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	126 360	0	126 360
17.	K3 Dologi kiadások	200 940	13 500	214 440
18.	K4 Ellátottak pénzbeli juttatásai			0
19.	K5 Egyéb működési célú kiadások			0
21.	K6 Beruházások			0
22.	K7 Felújítások			0
20.	K8 Egyéb felhalmozási célú kiadások			0
23.	Költségvetési kiadások összesen	986 500	63 500	1 050 000
24.	Finanszírozási kiadások			0
25.	Kiadások összesen	986 500	63 500	1 050 000
26.	Költségvetési hiány-többlet	53 500	-63 500	-10 000
27.	Finanszírozási hiány-többlet	10 000	0	10 000
28.	Összes hiány-többlet	63 500	-63 500	0
29.	Hiány belső finanszírozása	10 000	0	10 000

Közbányai Szerb Önkormányzat
Működési és felhalmozási bevételei és kiadásai

2. melléklet előterjesztéshez
Ft-ban

A	B	C	D	E	F	G	H	I	J
	2022. évi teljesítés	2023. évi várható teljesítés	2023. évi előirányzat működés kötelező	2023. évi előirányzat felhalmozás kötelező	2023. évi előirányzat összesen	2024. évi előirányzat működés kötelező	2024. évi előirányzat működés önként	2024. évi előirányzat felhalmozás kötelező	2024. évi előirányzat összesen
2.	Bevételek								
3.	B1 Működési célú támogatások államháztartáson belülről	6 148 560	1 040 000		1 040 000	1 040 000			1 040 000
4.	B2 Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről				0	0			0
5.	B3 Közhatalmi bevételek				0	0			0
6.	B4 Működési bevételek	161 204	146 060		0	0			0
8.	B5 Felhalmozási bevételek				0	0			0
7.	B6 Működési célú átvett pénzeszközök				0	0			0
9.	B7 Felhalmozási célú átvett pénzeszközök				0	0			0
10.	Költségvetési bevételek összesen	6 309 764	3 839 780	1 040 000	0	1 040 000	0	0	1 040 000
11.	B813 Maradvány igénybevétele	2 631 068	1 329 286	1 104 598		1 104 598	10 000		10 000
12.	Finanszírozási bevételek összesen	2 631 068	1 329 286	1 104 598	0	1 104 598	10 000	0	10 000
13.	Bevételek összesen	8 940 832	5 169 066	2 144 598	0	2 144 598	1 050 000	0	1 050 000
14.	Kiadások								
15.	K1 Személyi juttatások	916 598	994 562	679 200	250 000	929 200	659 200	50 000	709 200
16.	K2 Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	60 347	59 410	129 060	41 961	171 021	126 360	0	126 360
17.	K3 Dologi kiadások	6 020 101	3 749 701	972 279	67 500	1 039 779	200 940	13 500	214 440
18.	K4 Ellátottak pénzbeli juttatásai				0	0			0
19.	K5 Egyéb működési célú kiadások		4 598	4 598		4 598			0
21.	K6 Beruházások	614 500				0			0
22.	K7 Felújítások					0			0
20.	K8 Egyéb felhalmozási célú kiadások					0			0
23.	Költségvetési kiadások összesen	7 611 546	4 808 271	1 785 137	359 461	2 144 598	986 500	63 500	1 050 000
24.	Finanszírozási kiadások					0			0
25.	Kiadások összesen	7 611 546	4 808 271	1 785 137	359 461	2 144 598	986 500	63 500	1 050 000
26.	Költségvetési hiány-többlet	-1 301 782	-968 491	-745 137	-359 461	-1 104 598	53 500	-63 500	-10 000
27.	Finanszírozási hiány-többlet	2 631 068	1 329 286	1 104 598	0	1 104 598	10 000	0	10 000
28.	Összes hiány-többlet	1 329 286	360 795	359 461	-359 461	0	63 500	-63 500	0
29.	Hiány belső finanszírozása			1 104 598	0	1 104 598	10 000	0	10 000

Köbányai Szerb Önkormányzat
Előirányzat felhasználási ütemterv

3. melléklet előterjesztéshez
FI-ban

A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N
	2024. évi ei.	I. hó	II. hó	III. hó	IV. hó	V. hó	VI. hó	VII. hó	VIII. hó	IX. hó	X. hó	XI. hó	XII. hó
1.	Megnevezés												
2.	Nyitó egyenleg	0	467 900	395 770	313 640	231 510	104 380	542 250	480 120	417 990	335 860	208 720	116 580
3.	Bevételek												
4.	B1 Működési célú támogatások államháztartáson belülről	1 040 000					520 000						
5.	B2 Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről												
6.	B3 Kozhatalmi bevételek												
7.	B4 Működési bevételek												
8.	B5 Felhalmozási bevételek												
9.	B6 Működési célú átvett pénzeszközök												
10.	B7 Felhalmozási célú átvett pénzeszközök												
11.	B813 Maradvány igénybevétele	10 000											
12.	Bevételek összesen	1 050 000	0	0	0	0	520 000	0	0	0	0	0	0
13.	Kiadások												
14.	K1 Személyi juttatások	709 200	51 600	51 600	51 600	96 600	51 600	51 600	51 600	51 600	96 600	51 600	51 600
15.	K2 Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	126 360	10 530	10 530	10 530	10 530	10 530	10 530	10 530	10 530	10 530	10 540	10 540
16.	K3 Dologi kiadások	214 440	0	10 000	20 000	20 000	20 000			20 000	20 000	30 000	54 440
17.	K4 Ellátottak pénzbeli juttatásai	0											
18.	K5 Egyéb működési célú kiadások	0											
19.	K6 Beruházások	0											
20.	K7 Felújítások	0											
21.	K8 Egyéb felhalmozási célú kiadások	0											
22.	Kiadások összesen	1 050 000	62 100	72 130	82 130	127 130	82 130	62 130	62 130	82 130	127 140	92 140	116 580
23.	Záró egyenleg		467 900	395 770	313 640	231 510	104 380	542 250	417 990	335 860	208 720	116 580	0

ELŐTERJESZTÉS
a Képviselő-testület részére
a nemzeti, vagy etnikai nemzetiség nyelvén folyó első óvodai beiratkozási évre vonatkozó
nevelési, illetve az első iskolai évfolyamra vonatkozó oktatási igényfelmérés
eredményéről

I. Tartalmi összefoglaló

A nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény (a továbbiakban: Njtv.) 12. § (1) bekezdés b) pontja szerint a nemzetiséghez tartozó személynek joga van megtanulni anyanyelvét, részt venni anyanyelvű köznevelésben, oktatásban és művelődésben.

Az Njtv. 19. §-a alapján a nemzetiségi közösségeknek joguk van:

- a) törvényi keretek között intézmények létrehozásához és működtetéséhez, más szervtől történő átvételéhez,
- b) nemzetiséghez tartozók óvodai neveléséhez, általános iskolai neveléséhez-oktatásához, nemzetiségi kollégiumi ellátásához, gimnáziumi, szakközépiskolai, szakiskolai neveléséhez-oktatásához, felsőfokú képzéséhez, továbbá jogosultak
- c) az országos önkormányzat útján a kiegészítő nemzetiségi nevelés-oktatás feltételeinek megteremtését kezdeményezni és kialakításában közreműködni.

Az Njtv. 22. § (4)-(5) bekezdései szerint a nemzetiség anyanyelvű vagy anyanyelvi nevelése, nevelése-oktatása a helyi lehetőségek és igények szerint nemzetiségi óvodában, iskolában, iskolai osztályban vagy csoportban történhet. A településen meg kell szervezni és fenn kell tartani a nemzetiségi óvodai nevelést, továbbá a nemzetiségi iskolai nevelés-oktatást, ha ezt ugyanahhoz a nemzetiséghez tartozó legalább nyolc (gyermek) tanuló törvényes képviselője a fenntartótól kérte, és az óvodai csoport, iskolai osztály a nemzeti köznevelésről szóló törvény rendelkezései alapján megszervezhető. A fenntartó kevesebb jelentkező esetén is indíthat nemzetiségi osztályt, csoportot.

A nemzeti köznevelésről szóló 2011. évi CXC. törvény (a továbbiakban: Köznev. tv.) 83. § (7) bekezdése alapján a magyar nyelvi előkészítés, a nemzetiség nyelvén folyó nevelés és oktatás iránti igényt a települési önkormányzat, a tankerületi központ évente köteles felmérni az érintett első óvodai nevelési évre, első iskolai évfolyamra beiratkozni szándékozók körében az érdekelt települési nemzetiségi önkormányzat és az országos nemzetiségi önkormányzat bevonásával.

A Köznev. tv. 89. § (1)-(2) bekezdése szerint azon a településen, ahol legalább nyolc óvodáskorú vagy nyolc alsó tagozatos korú gyermek rendelkezik lakóhellyel és a demográfiai adatok alapján feltételezhető, hogy ez a létszám legalább három évig fennmarad, továbbá ha a szülők ezt igénylik, óvoda esetében a települési önkormányzat, alsó tagozat esetében a települési önkormányzat kezdeményezésére az illetékes tankerületi központ a hivatal tájékoztatása mellett gondoskodik a feladat helyben történő ellátásáról. A nemzetiséghez tartozók részére az óvodai csoportot, iskolai osztályt akkor is meg kell szervezni, fenn kell tartani, ha ugyanazon nemzetiséghez tartozó nyolc gyermek, tanuló szülője kéri.

Információim szerint a kőbányai szülők részéről ilyen igény sem az első óvodai beiratkozási évre a nemzetiségi nyelven folyó nevelésre, sem pedig az első iskolai évfolyamra a

nemzetiségi nyelven folyó oktatásra vonatkozóan nem érkezett a Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzathoz.

Mindezekre figyelemmel javaslom, hogy a Kőbányai Szerb Önkormányzat a 2024/2025. tanévre vonatkozóan továbbra se tartson igényt Budapest Főváros X. kerületében szerb anyanyelven folyó óvodai nevelésre, illetve iskolai oktatásra.

II. Hatásvizsgálat

Jelen előterjesztésnek környezeti és egészségi hatásai nincsenek, az előterjesztés további adminisztratív terhet nem jelent.

III. A végrehajtás feltételei

A határozat végrehajtásához szükséges személyi, szervezeti, tárgyi és pénzügyi feltételek rendelkezésre állnak.

IV. Döntési javaslat

Kőbányai Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete meghozza az előterjesztés 1. mellékletében foglalt határozatot.

Budapest, 2024. február 15.

Szabó Bogdán Árpád s.k.
elnök

Kőbányai Szerb Önkormányzat Képviselő-testületének

.../2024. (II. 26.) határozata

a nemzeti, vagy etnikai nemzetiség nyelvén folyó első óvodai beiratkozási évre vonatkozó nevelési, illetve az első iskolai évfolyamra vonatkozó oktatási igényfelmérés eredményéről

1. Kőbányai Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete akként határoz, hogy a 2024/2025. tanévben nem igényli Budapest Főváros X. kerületében a szerb anyanyelven folyó nevelést az első óvodai nevelési évre vonatkozóan.
2. Kőbányai Szerb Önkormányzat Képviselő-testülete akként határoz, a 2024/2025. tanévben nem igényli Budapest Főváros X. kerületében a szerb anyanyelven folyó oktatást az első iskolai évfolyamon.
3. A Képviselő-testület felkéri az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Határidő: azonnal
Felelős: elnök

JELENLÉTI ÍV

a Kőbányai Szerb Önkormányzat 2024. február 26-ai testületi ülésére

Képviselő-testület tagjai:

1./ Szabó Bogdán Árpád elnök



2./ Dokic Sanja elnökhelyettes

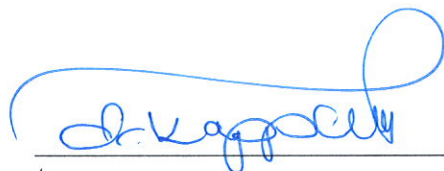


3./ Kücükali Biljana Adél képviselő



Meghívottak:

Dr. Kappel Patrícia kamarai jogtanácsos
(Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat
Jegyzője képviselőként)



Jógáné Szabados Henrietta nemzetiségi referens
(a Humánszolgáltatási Főosztály Köznevelési
és Civilkapcsolati Osztály képviselőként)

